

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 april 1994.

Art. 4. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 31 maart 1994.

Van Koningswege :

ALBERT

De Minister van Sociale Zaken,  
Mevr. M. DE GALAND

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er avril 1994.

Art. 4. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 31 mars 1994.

Par le Roi :

ALBERT

Le Ministre des Affaires sociales,  
Mme M. DE GALAN

### MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 94 — 925

[Mac — 12250]

31 MAART 1994. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 50 van de wet van 30 maart 1994 houdende sociale bepalingen en betreffende een inhouding op de bruggpensioenen. (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, inzonderheid op artikel 7, gewijzigd bij de wetten van 14 juli 1951, 14 februari 1961, 16 april 1963, 11 januari 1967, 10 oktober 1967, de Koninklijke besluiten nr. 13 van 11 oktober 1978 en nr. 28 van 24 maart 1982, en de wetten van 22 januari 1985, 30 december 1988, 26 juni 1992 en 30 maart 1994;

Gelet op de wet van 30 maart 1994 houdende sociale bepalingen, inzonderheid op artikel 50;

Gelet op de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut van sociale zekerheid en sociale voorzorg, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Besluitwet van 28 december 1944, Belgisch Staatsblad van 30 december 1944.

Wet van 14 juli 1951, Belgisch Staatsblad van 16 december 1951.

Wet van 14 februari 1961, Belgisch Staatsblad van 15 februari 1961.

Wet van 16 april 1963, Belgisch Staatsblad van 23 april 1963.

Wet van 11 januari 1967, Belgisch van 14 januari 1967.

Wet van 10 oktober 1967, Belgisch Staatsblad van 31 oktober 1967.

Koninklijk besluit nr. 13 van 11 oktober 1978, Belgisch Staatsblad van 31 oktober 1978.

Koninklijk besluit nr. 28 van 24 maart 1982, Belgisch Staatsblad van 26 maart 1982.

Wet van 22 januari 1985, Belgisch Staatsblad van 24 januari 1985.

Wet van 30 december 1988, Belgisch Staatsblad van 5 januari 1989.

Wet van 26 juni 1992, Belgisch Staatsblad van 30 juni 1992.

Wet van 30 maart 1994, Belgisch Staatsblad van 31 maart 1994.

### MINISTERE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 94 — 925

[Mac — 12250]

31 MARS 1994. — Arrêté royal d'exécution de l'article 50 de la loi du 30 mars 1994 portant des dispositions sociales et relatif à une retenue sur les prépensions. (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, notamment l'article 7, modifié par les lois des 14 juillet 1951, 14 février 1961, 16 avril 1963, 11 janvier 1967, 10 octobre 1967, les arrêtés royaux n° 13 du 11 octobre 1978 et n° 28 du 24 mars 1982 et les lois des 22 janvier 1985, 30 décembre 1988, 26 juin 1992 et 30 mars 1994;

Vu la loi du 30 mars 1994 portant des dispositions sociales notamment l'article 50;

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, notamment l'article 15;

Vu l'urgence;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

(1) Références au *Moniteur belge* :

Arrêté-loi du 28 décembre 1944, *Moniteur belge* du 30 décembre 1944.

Loi du 14 juillet 1951, *Moniteur belge* du 16 décembre 1951.

Loi du 14 février 1961, *Moniteur belge* du 15 février 1961.

Loi du 16 avril 1963, *Moniteur belge* du 23 avril 1963.

Loi du 11 janvier 1967, *Moniteur belge* du 14 janvier 1967.

Loi du 10 octobre 1967, *Moniteur belge* du 31 octobre 1967.

Arrêté royal n° 13 du 11 octobre 1978, *Moniteur belge* du 31 octobre 1978.

Arrêté royal n° 28 du 24 mars 1982, *Moniteur belge* du 26 mars 1982.

Loi du 22 janvier 1985, *Moniteur belge* du 24 janvier 1985.

Loi du 30 décembre 1988, *Moniteur belge* du 5 janvier 1989.

Loi du 26 juin 1992, *Moniteur belge* du 30 juin 1992.

Loi du 30 mars 1994, *Moniteur belge* du 31 mars 1994.

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het feit dat artikel 51 van de wet van 30 maart 1994, houdende sociale bepalingen, voorziet dat de bepalingen van artikel 50 van dezelfde wet ten laatste op 1 april 1994 mogen in werking treden ;

Op voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Als debiteur van de inhouding op de in artikel 50, § 1, van de wet van 30 maart 1994 houdende sociale bepalingen vermelde sociale uitkeringen, worden beschouwd, de instellingen erkend door de Koning krachtens artikel 17 van het Koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de werkloosheidsreglementering, alsmede de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, hierna uitbetalingsinstellingen genoemd.

**Art. 2 § 1.** De gerechtigde op de in artikel 50, § 1, van de voormelde wet van 30 maart 1994 bedoelde sociale uitkeringen moet, op de wijze voorzien in de werkloosheidsreglementering, via zijn uitbetalingsinstelling zijn gezinstoestand mededelen aan het werkloosheidsbureau van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening.

De gerechtigde moet onverwijld iedere wijziging in zijn gezinstoestand mededelen via zijn uitbetalingsinstelling. De wijzigingsaangifte moet op het werkloosheidsbureau toekomen uiterlijk de laatste dag van de kalendermaand volgend op deze tijdens dewelke de wijzigende gebeurtenis zich heeft voorgedaan. De laattijdige wijzigende aangifte waaruit gezinslast blijkt, heeft slechts uitwerking de eerste dag van de maand die volgt op deze waarin de aangifte werd ontvangen.

**§ 2.** De directeur van het werkloosheidsbureau beslist overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk V, afdeling 2 tot en met 4 van het voormelde Koninklijk besluit van 25 november 1991 of er al dan niet gezinslast is in de zin van de werkloosheidsreglementering.

De bepalingen van artikel 153 van het voormelde Koninklijk besluit van 25 november 1991 zijn toepasselijk op de gerechtigde die een onjuiste of een onvolledige verklaring heeft afgelegd of die de wijziging niet of niet tijdig heeft medegedeeld.

**Art. 3.** De werkgever moet op het tijdstip van de beëindiging van de arbeidsovereenkomst in geval van conventioneel bruggensioen of op het tijdstip van halvering van arbeidsprestaties in geval van halftijds bruggensioen, de identiteit van de debiteur van de aanvullende vergoeding, het brutobedrag van deze vergoeding, alsmede de referentemaand die als basis werd genomen voor de berekening van deze vergoeding mededelen.

De mededeling gebeurt op door de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening uitgereikte formulieren, waarvan het Beheerscomité het model en de inhoud bepaalt mits goedkeuring door de Minister van Tewerkstelling en Arbeid.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid kan, na advies van het Beheerscomité van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, een andere wijze van mededeling aanvaarden en aanvaarden dat de mededeling door een derde wordt verricht.

**Art. 4.** Het werkloosheidsbureau berekent op het tijdstip van de toekenning van de sociale uitkering het bedrag van de in toepassing van artikel 50 van de voormelde wet van 30 maart 1994 verschuldigde inhouding, rekening houdend met een gemiddeld maandbedrag van de werkloosheidsuitkering en van de aanvullende vergoeding, dat overeenstemt met 26 vergoedbare dagen.

De inhouding wordt vastgesteld na berekening van de inhouding van 3,5% bedoeld in het Koninklijk besluit nr. 33 van 30 maart 1982 betreffende een inhouding op invaliditeitsuitkeringen en bruggensioenen.

Vu l'urgence motivée par le fait que l'article 51 de la loi du 30 mars 1994, portant des dispositions sociales, prévoit que les dispositions de l'article 50 de la même loi doivent entrer en vigueur au plus tard le 1er avril 1994 ;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Sont considérés comme débiteurs de la retenue sur les allocations sociales visées à l'article 50, § 1er, de la loi du 30 mars 1994 portant des dispositions sociales, les organismes agréés par le Roi en vertu de l'article 17 de l'arrêté royal du 25 novembre 1991 portant réglementation du chômage, ainsi que la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage. Ces organismes sont dénommés ci-après organismes de paiement.

**Art. 2 § 1er.** L'ayant droit aux allocations sociales visées à l'article 50, § 1er, de la loi précitée du 30 mars 1994 doit, de la manière prévue dans la réglementation du chômage, communiquer, via son organisme de paiement, sa situation familiale au bureau du chômage de l'Office national de l'Emploi.

L'ayant droit doit communiquer immédiatement, via son organisme de paiement, toute modification intervenue dans sa situation familiale. La déclaration de modification doit parvenir au bureau du chômage au plus tard le dernier jour du mois calendrier qui suit celui au cours duquel l'événement modificatif est intervenu. La déclaration de modification introduite tardivement, dont il ressort qu'il y a charge de famille, ne sort ses effets que le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel la déclaration a été reçue.

**§ 2.** Le directeur du bureau du chômage décide, conformément aux dispositions du chapitre V, sections 2 à 4 de l'arrêté royal précité du 25 novembre 1991, s'il y a ou non charge de famille au sens de la réglementation du chômage.

Les dispositions de l'article 153 de l'arrêté royal précité du 25 novembre 1991 sont applicables à l'ayant droit qui a fait une déclaration inexacte ou incomplète ou qui a omis de communiquer la modification ou qui ne l'a pas communiquée dans les délais.

**Art. 3.** L'employeur doit, au moment de la fin du contrat de travail en cas de prépension conventionnelle ou au moment de la réduction de moitié des prestations de travail en cas de prépension à mi-temps, communiquer l'identité du débiteur de l'indemnité complémentaire, le montant brut de cette indemnité ainsi que le mois de référence qui a servi de base pour le calcul de cette indemnité.

La communication s'effectue sur les formulaires délivrés par l'Office national de l'Emploi, dont le Comité de gestion détermine le modèle et le contenu, moyennant l'approbation du Ministre de l'Emploi et du Travail.

Le Ministre de l'Emploi et du Travail peut, après avis du Comité de gestion de l'Office national de l'Emploi, accepter un autre mode de communication et accepter que la communication soit effectuée par un tiers.

**Art. 4.** Le bureau du chômage calcule, au moment de l'octroi de l'allocation sociale, le montant de la retenue due en application de l'article 50 de la loi précitée du 30 mars 1994, en tenant compte d'un montant mensuel moyen de l'allocation de chômage et de l'indemnité complémentaire, qui correspond à 26 jours indemnifiables.

La retenue est fixée après calcul de la retenue de 3,5 % visée à l'arrêté royal n° 33 du 30 mars 1982 relatif à une retenue sur des indemnités d'invalidité et des prépensions.

De inhouding wordt berekend op de totaliteit van de sociale uitkering, vóór aftrek van enig bedrag ten gevolge van beslag, afstand of toepassing van om het even welke regeling inzake sociale bijdragen of voorheffing.

Het resultaat van de berekening wordt omgezet naar een inhoudingspercentage dat medegedeeld wordt aan de uitbetalingsinstelling en door haar in mindering wordt gebracht op het dagbedrag van de werkloosheidsuitkering. Het resultaat wordt tot de hogere of de lagere frank afgerond naargelang het al dan niet 50 centimes bereikt.

**Art. 5.** Het werkloosheidsbureau deelt een aangepast inhoudingspercentage aan de uitbetalingsinstelling mee :

1° indien het bedrag van de aanvullende vergoeding wordt aangepast in het kader van de jaarlijkse herziening door de Nationale Arbeidsraad in functie van de ontwikkeling van de regelingslonen ;

2° in geval van een aanpassing van de in artikel 50, § 1, van de voormelde wet van 30 maart 1994 bedoelde bedragen die niet het gevolg zijn van een indexerings ;

3° indien er zich een wijziging voordoet in de gezinssituatie van de gerechtigde.

**Art. 6.** Het gemiddeld maandbedrag van de inhouding wordt door de uitbetalingsinstelling aan de debiteur van de aanvullende vergoeding medegedeeld :

1° op het tijdstip dat zij door het werkloosheidsbureau in kennis worden gesteld van het inhoudingspercentage ;

2° in geval van indexerings van de sociale uitkeringen ;

3° telkens haar een gewijzigd inhoudingspercentage wordt medegedeeld.

**Art. 7.** Indien de uitbetalingsinstelling op het tijdstip van de uitbetaling van de werkloosheidsuitkering nog niet in het bezit is van het inhoudingspercentage, haar medegedeeld in toepassing van artikel 4 of van artikel 5, 3°, moet zij ten voorlopige titel een forfaitair percentage van 2 % inhouden op de werkloosheidsuitkering. Na ontvangst van het inhoudingspercentage wordt de situatie geregulariseerd en ontvangt de werkloze zondig achterstellen. Overstijgt het medegedeelde inhoudingspercentage het forfaitaire percentage, dan blijft dit laatste behouden voor de maanden voorafgaand aan deze tijdens dewelke het inhoudingspercentage werd medegedeeld.

**Art. 8 § 1.** Onverminderd de eventuele toepasbare strafbepalingen legt de directeur van het werkloosheidsbureau, in wiens ambtsgebied de onderneming gelegen is, een forfaitaire vergoeding van 10.000 F op aan de werkgever, zijn aangestelde of lasthebber die geweigerd of nagelaten heeft de krachtens dit besluit mede te delen gegevens te vermelden op een voorgeschreven formulier of die onjuiste of onvolledige verklaringen heeft afgelegd die aanleiding hebben gegeven tot de betaling van uitkeringen waarop de werknemer geen recht heeft.

De directeur maakt zijn met redenen omklede beslissing aan de werkgever bekend met een ter post aangetekend schrijven dat geacht wordt te zijn ontvangen de derde werkdag na de afgifte ter post.

§ 2. Tegen de beslissing bedoeld in § 1 kan, binnen een maand na de kennisgeving van de beslissing, beroep worden ingediend bij de arbeidsrechtbank.

§ 3. De in § 1 bedoelde forfaitaire vergoeding moet betaald worden binnen een termijn van één maand die een aanvang neemt de dag van ontvangst van het in § 1 bedoeld aangetekend schrijven.

Bij niet-betaling van de forfaitaire vergoeding binnen de in het eerste lid bedoelde termijn, beschikt de directeur van het werkloosheidsbureau, vanaf het verstrijken van deze termijn, over een termijn van twee maanden voor het instellen bij de arbeidsrechtbank van een rechtsvordering tot betaling van de forfaitaire vergoeding.

De bepalingen van het Gerechtelijk Wetboek, inzonderheid die van deel IV, boeken II en III, zijn van toepassing.

La retenue est calculée sur l'intégralité de l'allocation sociale, avant toute déduction pour cause de saisie, de cession ou d'application d'un quelconque régime de cotisations sociales ou de précompte.

Le résultat du calcul est converti en un pourcentage de retenue qui est communiqué à l'organisme de paiement et déduit, par celui-ci, du montant journalier de l'allocation de chômage. Le résultat est arrondi au franc supérieur ou inférieur selon qu'il atteint ou n'atteint pas 50 centimes.

**Art. 5.** Le bureau du chômage communique à l'organisme de paiement un pourcentage de retenue adapté :

1° lorsque le montant de l'indemnité complémentaire est adapté dans le cadre de la révision annuelle effectuée par le Conseil National du Travail en fonction de l'évolution conventionnelle des salaires ;

2° en cas d'adaptation des montants visés à l'article 50, § 1er, de la loi précitée du 30 mars 1994, qui ne résulte pas d'une indexation de ces montants ;

3° lorsqu'il se produit une modification dans la situation familiale de l'ayant droit.

**Art. 6.** L'organisme de paiement communique le montant mensuel moyen de la retenue au débiteur de l'indemnité complémentaire :

1° au moment où il est informé par le bureau du chômage du pourcentage de retenue ;

2° en cas d'indexation des allocations sociales ;

3° chaque fois qu'un pourcentage de retenue modifié lui est communiqué.

**Art. 7.** Si l'organisme de paiement, au moment du paiement de l'allocation de chômage, n'est pas encore en possession du pourcentage de retenue lui communiqué en application de l'article 4 ou de l'article 5, 3°, il doit retenir, à titre provisoire, un pourcentage forfaitaire de 2 % sur l'allocation de chômage. Après réception du pourcentage de retenue, la situation sera régularisée et, le cas échéant, le chômeur percevra des arriérés. Si le pourcentage de retenue communiqué dépasse le pourcentage forfaitaire, ce dernier sera maintenu pour les mois qui précèdent celui au cours duquel le pourcentage de retenue a été communiqué.

**Art. 8 § 1er.** Sans préjudice des dispositions pénales éventuellement applicables, le directeur du bureau de chômage dans le ressort duquel se situe l'entreprise impose le paiement d'une indemnité forfaitaire de 10.000 F à l'employeur, à son préposé ou à son mandataire qui a refusé ou a omis de mentionner sur un formulaire prescrit les données à communiquer en vertu de cet arrêté ou qui a fait des déclarations inexactes ou incomplètes qui ont donné lieu au paiement d'allocations auxquelles le travailleur n'a pas droit.

Le directeur notifie sa décision motivée à l'employeur par lettre recommandée à la poste, laquelle est censée être reçue le troisième jour ouvrable qui suit sa remise à la poste.

§ 2. Dans le mois de la notification de la décision, un recours contre la décision visée au § 1er peut être introduit auprès du tribunal du travail.

§ 3. L'indemnité forfaitaire visée au § 1er doit être payée dans un délai d'un mois qui prend cours le jour de la réception de la lettre recommandée visée au § 1er.

En cas de non paiement de l'indemnité forfaitaire dans le délai visé à l'alinéa 1er, le directeur du bureau du chômage dispose, à partir de l'expiration de ce délai, d'un délai de deux mois pour intenter une action en paiement de l'indemnité forfaitaire auprès du tribunal du travail.

Les dispositions du Code judiciaire, notamment la partie IV, livres II et III, sont d'application.

**Art. 9.** Onverminderd de bevoegdheden van de officieren van de gerechtelijke politie worden de controleurs en adjunct-controleurs van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, alsmede de eerstaanwezende inspecteurs-hoofd van dienst, de eerstaanwezende inspecteurs en de inspecteurs van de dienst algemene inspectie van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, de eerstaanwezende adjunct-inspecteurs, de adjunct-inspecteurs 2e klasse en adjunct-inspecteurs 1e klasse van de werkloosheidsbureaus en van de dienst algemene inspectie van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, aangewezen als ambtenaren belast met het toezicht op de uitvoering van artikel 50 van de wet van 30 maart 1994. Deze ambtenaren oefenen dit toezicht uit overeenkomstig de bepalingen van de wet van 16 november 1972 betreffende de arbeidsinspectie.

**Art. 10.** De Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening houdt per gerechtigde het gemiddelde brutomaandbedrag van de in artikel 50, § 1, van de voormelde wet van 30 maart 1994 bedoelde sociale uitkeringen, evenals de namen van de debiteurs van de aanvullende vergoeding, ter beschikking van de Rijksdienst voor Pensioenen.

**Art. 11.** De Minister van Tewerkstelling en Arbeid bepaalt, na advies van het Beheerscomité van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, de nadere regelen en de procedure die moet gevolgd worden met betrekking tot de in dit besluit bedoelde inhouding voor de gerechtigden op de sociale uitkering bedoeld in artikel 50, § 1, eerste lid, 1°, van voormelde wet van 30 maart 1994, die op 30 april 1994 reeds tot de regeling zijn toetreden.

**Art. 12.** Dit besluit treedt in werking op 1 april 1994.

**Art. 13.** Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 31 maart 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Mevr. M. SMET

**Art. 9.** Sans préjudice des attributions des officiers de police judiciaire, les contrôleurs et les contrôleurs adjoints de l'Office national de l'Emploi, ainsi que les inspecteurs principaux-chef de service, les inspecteurs principaux et les inspecteurs de l'Inspection générale de l'Office national de l'Emploi, ainsi que les inspecteurs adjoints principaux, les inspecteurs adjoints de 2ème classe et les inspecteurs adjoints de 1ère classe des bureaux de chômage et de l'Inspection générale de l'Office national de l'Emploi, sont désignés comme fonctionnaires chargés de la surveillance de l'exécution de l'article 50 de la loi du 30 mars 1994. Ces fonctionnaires exercent cette surveillance conformément aux dispositions de la loi 16 novembre 1972 relative à l'inspection du travail.

**Art. 10.** L'Office national de l'Emploi tient à la disposition de l'Office national des Pensions, par ayant droit, le montant mensuel brut moyen des allocations sociales visées à l'article 50, § 1er de la loi précitée du 30 mars 1994 ainsi que les noms des débiteurs de l'indemnité complémentaire.

**Art. 11.** Le Ministre de l'Emploi et du Travail fixe après avis du Comité de gestion de l'Office national de l'Emploi, les modalités et la procédure à suivre en ce qui concerne la retenue visée par le présent arrêté pour les ayants droit à l'allocation sociale visée à l'article 50, § 1er, alinéa 1er, 1°, de la loi précitée du 30 mars 1994, qui au 30 avril 1994 sont déjà entrés dans le régime.

**Art. 12.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1er avril 1994.

**Art. 13.** Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles le 31 mars 1994.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de l'Emploi et du Travail,

Mme M. SMET